
貿易通電子貿易服務快訊傳真

第二組(紡易叻) 第 1/04 號 ◆ 2004年1月5日

「配額使用紀錄服務」(QUT)之用戶請注意:

有關 2004 年紡織年度之配額來源資料發放安排

貿易通謹此提醒「配額使用紀錄服務」(Quota Update & Tracking Service)之用戶，工業貿易署開始發佈2004年紡織年度的配額分配，亦即表示，2003年配額來源資料發放服務已告結束。

現時如客戶已簽回接受配額表格致工業貿易署，客戶將繼續收到每日之配額結餘紀錄，但該紀錄列出的只是2004年度的臨時配額資料。

客戶應確保已完成設定配額總數更新表(Quota Total Allocation Update table)，以反映2004年之配額，及為接收新的「配額使用紀錄服務」資料作好準備。客戶可自行更改 / 更新該表格；亦可刪除該表格以重新設定。

若有任何查詢，請致電貿易通客戶服務熱線 2917 8888。

For the attention of customers subscribing to the Quota Update & Tracking (QUT) service

Arrangement for delivery of Quota Source Information for Textile Year 2004

We would like to remind all customers of our Quota Update & Tracking (QUT) service that the delivery of 2003 quota source information has now ended, as Trade and Industry Department is starting to issue quota allocations for Textile Year 2004.

From today and onwards, if you have already signed and sent the Quota Acceptance Form to the Trade and Industry Department, you will continue to receive daily quota balance statements which will show provisional quota information for 2004.

You should ensure that your Quota Total Allocation Update tables have been set up to reflect your quota allocations for 2004, ready to receive new QUT data. You need to do this for each TCR that you hold. You may either amend / update the total Allocation table or delete the existing table then create a brand new table.

Should you have any questions, please call the Tradelink Customer Service Hotline at 2917 8888.



(Total 1 pages)

TRADELINK ELECTRONIC TRADING NEWSFAX UPDATE
Series 2 (SilkNet) No. 1/2004 ◆ 5 January 2004
